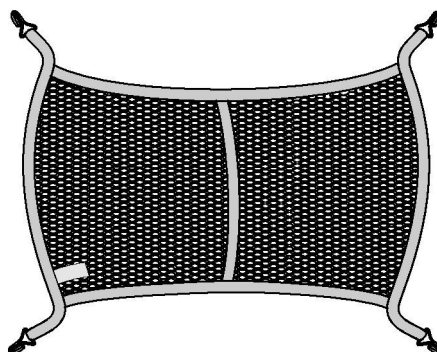
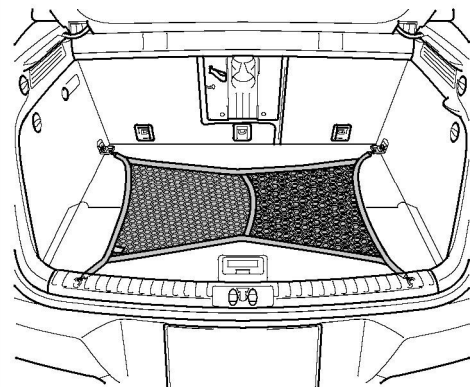




Zubehör für Volkswagen
Volkswagen tartozékok
Accessoires pour Volkswagen
フォルクスワーゲン・アクセサリ

Montageanleitung
Telepítési útmutató
Instructions de montage
Istruzioni di montaggio
Monteringsanvisning
Montage-aanwijzing
Instrucciones de montaje
Montážní návod

5N0 065 111



Anderungen des Lieferumfanges vorbehalten.

A csomagolt termék változtatásának jogát fenntartjuk.

Modifications de l'ensemble de livraison réservées.

Ci riserviamo modifi che all'entità della fornitura.

Andringar av leveransomfattningen förbehålles.

Wijzigingen in leveringsomvang voorbehouden.

Se reservan las modificaciones del conjunto de suministro.

Změny v dodávkách vyhrazeny.

仕様および内容は予告なく変更する場合があります。

Polo 2002 → Golf 2004 → Golf Plus 2005 → Tiguan 2008 →

D

Das Gepäcknetz kann nur begrenzt Gegenstände im Kofferraum gegen Verrutschen sichern. Es dient nicht zur Ladungssicherung wie z.B. Spanngurte an den Verzurrösen.

HU

A csomagterháló csak korlátozott mértékben tud segíteni abban, hogy megakadályozza a tárgyak elcsúszását a csomagterben. Nem lát el olyan teherrögzítési funkciót, mint a rögzítő hevederek a rögzítőfüleken.

F

Le fi let à bagages ne permet pas d'empêcher totalement les objets de glisser dans le coffre. Il ne peut pas être utilisé pour assurer la fixation du chargement, comme le permettraient par ex. des sangles de serrage accrochées aux œillets.

I

La rete fi ssabagaglio permette solo in parte di bloccare gli oggetti all'interno del bagagliaio ed evitare che scivolino. Non serve ad assicurare il carico come invece, ad esempio, le cinghie elastiche negli occhielli d'ancoraggio.

S

Bagagenätet kan endast hindra föremål från att glida omkring i bagageutrymmet i begränsad omfattning. Det är inte avsett att fungera som lastsäkring, som t.ex. spännband i fästöglorna.

NL

In het bagagenet kunnen voorwerpen in de bagageruimte slechts beperkt tegen verschuiven worden beveiligd. Het dient niet voor het vastzetten van lading, bijv. door middel van spanbanden aan de sjer-ogen.

E

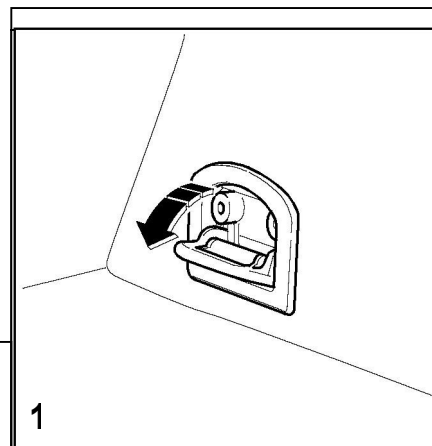
La red para equipajes sólo puede garantizar hasta cierto punto que los objetos que se encuentran en el maletero no se deslicen. No se debe utilizar como un seguro para la carga; su uso no es comparable al de, p. ej., una correa elástica de protección asegurada a las argollas de amarre.

CZ

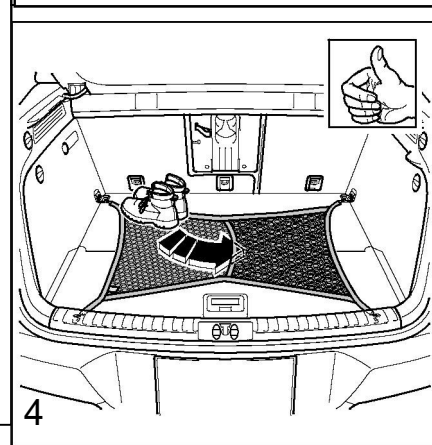
Sít k přichycení zavazadel může jen omezeně zajistit předměty v zavazadlovém prostoru proti posunutí. Neslouží k zajištění nákladu jako např. napínací pásy na upevňovací oko.

J

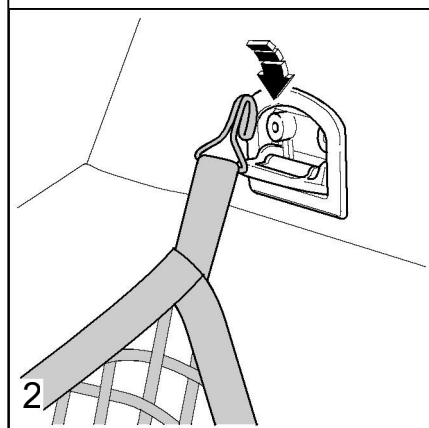
荷物用ネットは、トランクの中でモノが任意に移動することをある限度内において防ぐことしかできません。例えば、留め輪の張りひものように、荷物を固定する用途は果たしません。



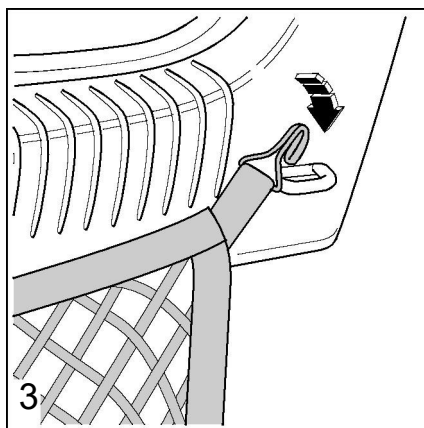
1



4



2



3